

新 中 學 文 庫

先 秦 寓 言 選

蔡 南 橋 選 註

2  
856.8  
8

商 務 印 書 館 發 行



本讀充補文國學中

集 一 第

選 言 寓 秦 先

註選橋南蔡

咄寄張 音駁 五雲王

行 發 館 書 印 務 商

中華民國二十六年五月初版  
中華民國三十六年二月四版

(82534)

中學國文補充  
讀本第一集  
先秦寓言選 一冊

定價國幣壹元伍角

印刷地點外另加運費

版權所  
翻印必究

選註者

蔡南

橋

主編者

丁王張

音五

岫

發行人

朱商

上海河南中路  
經

農

印刷所

商務印書館

刷印書

廠館

發行所

商務印書館

各地書

館

(本書校對者 謝雨東 黃王 鑒) 模

# 目次

## 孟子

五十步笑百步	一
揠苗	二
攘雞	二
一妻一妾	三
馮婦	四
弈秋	四
莊子	
臧穀亡羊	五
不龜手	五

### 目次

---

西施病心	六
麗之姬	六
越之流人	七
枯魚之肆	七
狔子	八
觸體	八
荆氏之木	九
不材之木	一〇
材與不材	一一
匠石	一二
支離疏	一三
芻狗	一四

犧牛……………一五

說彘……………一五

養鳥……………一六

海鳥……………一七

神龜……………一八

鷓鴣……………一八

驪龍之珠……………一九

莊周夢爲胡蝶……………二〇

游魚之樂……………二〇

漢陰丈人……………二一

東野稷……………二二

射狙……………二二

異鵲……………二三

蝸角……………二四

虛船……………二四

埴井之蠶……………二五

秋水……………二六

操舟……………二七

蹈水……………二八

捶鉤……………二九

痴僂丈人……………二九

庖丁解牛……………三〇

運斤成風……………三二

林回……………三二

列子

亡羊……………三三

狗……………三四

漚鳥	三四
亂楮	三五
朝三暮四	三五
妻	三六
二妾	三六
燕人	三七
孔子	三八
學謳	三八
不死之道	三九
習酒	四〇
獻技	四〇
仁義	四一
二子	四一
爲盜	四三

遇盜	四四
不食盜食	四五
乞薪	四六
亡鈔	四六
攫金	四七
乞兒	四七
遺契	四八
夸父追日	四八
曝日	四九
杞人憂天	四九
移山	五一
病忘	五二
迷罔之疾	五三
夢鹿	五四

夢……………五六

墜鼠……………五七

鬪雞……………五八

相馬……………五八

力士……………五九

習御……………六一

### 韓非子

獻皮……………六二

自殺……………六三

三虱相訟……………六三

蛇徙……………六四

守株待兔……………六四

賣豚……………六四

買鼈……………六五

度足……………六五

車軛……………六五

今袴……………六六

弊袴……………六六

衣裳……………六七

樹楊……………六七

愛憎……………六八

掩口……………六九

和氏之璧……………六九

扁鵲……………七〇

教人相馬……………七一

學御……………七二

泣馬……………七二



酤酒	七三
不死之藥	七三
不死之道	七四
欺人	七四
棘猴	七五
刻削	七六
木鳶	七六
不飛不鳴	七七
式禮	七八
吹竽	七八
畫鬼	七九
織屨織綯	七九
鱸與蠶	八〇
嫁子	八〇

買妾	八一
買櫝還珠	八一
矛盾	八二
爭年	八二
國策	
璞	八二
土梗與木梗	八三
鵝蚌相爭	八三
畫蛇添足	八四
叱犬	八五
愛狗	八五
投骨	八五
賣馬	八六

買馬	八六
死馬	八七
餘光	八八
決蹠	八八
狐假虎威	八九
刺虎	八九
韓子盧與東郭逵	九〇
百發百中	九〇
市虎	九一
曾參殺人	九一
竊疾	九二
名母	九二
不嫁	九三
新婦	九四

棄酒	九四
兩妻	九五

# 先秦寓言選

## 五十步笑百步

孟子

梁惠王曰：「寡人<sup>①</sup>之於國也，盡心焉耳矣。河內凶，<sup>②</sup>則移其民於河東，移其粟於河內；河東凶亦然。察鄰國之政，無如寡人之用心者。鄰國之民不加少，寡人之民不加多，何也？」孟子對曰：「王好戰，請以戰喻：填然<sup>③</sup>鼓之，兵刃<sup>④</sup>既接，棄甲曳兵<sup>⑤</sup>而走；或百步而後止，或五十步而後止，以五十步笑百步，則何如？」曰：「不可。直不<sup>⑥</sup>百步耳，是亦走也。」曰：「王如知此，則無望民之多於鄰國也。」

①名軻，戰國鄒人，著《孟子》七篇。

②寡德之人，諸侯自稱。

③荒年。

④填然，鼓聲。

⑤刃，刀口。

⑥

兵器。⑦不過。

# 揠 ① 苗

孟子 子

宋人有閔 ③ 其苗之不長而揠之者，芒芒然 ④ 歸，謂其人 ⑤ 曰：「今日病 ⑥ 矣！予助苗長矣！」其子趨而往視之，苗則槁 ⑦ 矣。天下之不助苗長者寡矣。以爲無益而舍之者，不耘 ⑧ 苗者也；助之長者，揠苗者也；非徒無益，而又害之。

① 乙憂切，讀如幹，拔。 ② 變。 ③ 疲倦。 ④ 家人。 ⑤ 倦。 ⑥ 枯。 ⑦ 除草。

# 攘 ① 雞

有人日攘其鄰之雞者，或告之曰：「是非君子之道。」曰：「請損 ② 之；月攘一雞，以待來年，然後已。」 ③

① 偷。 ② 減。 ③ 止。

## 一妻一妾

齊人有一妻一妾而處室者，其良人①出，則必饜②酒肉而後反。其妻問所與飲食者，則盡富貴也。其妻告其妾曰：「良人出，則必饜酒肉而後反。問其與飲食者，盡富貴也；而未嘗有顯者③來。吾將疇④良人之所之⑤也。」

蚤⑥起，施⑦從良人之所之。徧國中，無與立談者。卒之東郭⑧墦⑨間之祭者，乞其餘；不足，又顧⑩而之他。此其爲饜足之道也。

其妻歸告其妾曰：「良人者，所仰望而終身也，今若此！」與其妾訕⑪其良人，而相泣於中庭。而良人未之知也，施施⑫從外來，驕其妻妾。

由君子觀之，則人之所以求富貴利達者，其妻妾不羞也而不相泣者，幾希矣！

①丈夫。

②飽。

③富貴者。

④儉看。

⑤往。

⑥同早。

⑦音異，斜行。

⑧外城。

⑨音煩，墳。

⑩

望。  
⊕怨罵。 ⊕得意貌。 ⊕少。

### 馮婦

孟子

晉人有馮婦者，善搏⊖虎，卒為善士，則之⊖野。有衆逐虎，虎負⊖隅，⊖莫之敢撓，⊕望見馮婦，趨而迎之。馮婦攘臂⊖下車，衆皆悅之，其為士者笑之。

⊖捕。 ⊖往。 ⊖依。 ⊖山曲。 ⊕觸。 ⊖奮臂。

### 奕秋

孟子

奕⊖之為數，⊖小數也，不專心致志，則不得也。奕秋，⊖通國之善奕者也。使奕秋誨⊖二人奕；其一人專心致志，惟奕秋之為聽；一人雖聽之，一心以為有鴻鵠將至，思援弓繳⊖而射之；雖與之俱學，弗若之矣。為是其智勿若與？⊖曰：非然也。

○圍棋。○技。○善奕者名秋。○四教。○五以繩繫矢而射也。○六同歟。

## 臧穀亡羊

莊子○

臧○與穀○二人，相與牧羊，而俱亡其羊。問臧奚事，則挾箠○四讀書；問穀奚事，則博塞○五以遊。二人者，事業不同，其於亡羊均也。

○一名周，戰國蒙人，著書十餘萬言。○二奴。○三童子。○四驅羊鞭。○五博奕。

## 不龜手○

莊子

宋人有善爲不龜手之藥者，世世以泝澠○一統○爲事，客聞之，請買其方百金，聚族而謀曰：「我世世爲泝澠統，不過數金，今一朝而鬻伎○四百金，請予之。」客得之，以說吳王。越有難，○五吳王使之將，冬，與越人水戰，大敗越人。○六裂地而封之。能不龜手一也，或以封，或不免於泝澠統，則所用之異也。

○音(ㄐㄩㄣˋ)，膚裂如龜文。  
日水戰，手不坼裂，故勝。

○音(ㄨㄛˊ)，在水中漂絮。

○絮。

○術。

○發難。

○冬

### 西施病心

莊子

西施病心而矐<sup>①</sup>。其里。其里之醜人，見而美之，歸亦捧心而矐其里。其里之富人見之，堅閉門而不出；貧人見之，挈妻子而去之走。彼知美矐而不知矐之所，以美，惜乎！

○同矐，蹙額，愁貌。

### 麗之姬

莊子

麗之姬，艾封人<sup>②</sup>之子也。晉國之始得之，涕泣沾襟。及其至於王所，與王同筐<sup>③</sup>牀，食芻豢<sup>④</sup>，而後悔其泣也。



○卽驪姬。○艾地守封疆者。○方。○牛，羊，豕。

## 越之流人

莊子

不聞夫越之流人乎？去國數日，見其所知而喜；去國旬月，見所嘗見於國中者喜；及期年也，見似人者而喜矣。不亦去人愈久，思人滋深乎？

○亡。○或旬或月。○謂似鄉里之人。○愈。

## 枯魚之肆

莊子

莊周家貧，故往貸粟於監河侯。監河侯曰：「諾，我將得邑金，將貸子三百金，可乎？」莊周忿然作色曰：「周昨來，有中道而呼者，周顧視車轍中，有鮒魚焉。周問之曰：『鮒魚來，子何爲者耶？』對曰：『我，東海之波臣也，君豈有斗升之水而活我哉？』」周曰：「諾哉，且南游吳越之王，激西江之水而迎子，可乎？」鮒

魚忿然作色曰：「吾失我常與我無所處，吾得斗升之水，然活耳。君乃言此，曾不如早索我於枯魚之肆。」

○謂待其歲終，得百姓租賦封邑之物，乃貸之。○波蕩之臣。○蜀江。

## 狔子

莊子

狔○子食於其死母者，○少焉眴○若，皆棄之而走，不見已焉爾，不得類焉爾。所愛其母者，非愛其形也，愛使其形○者也。

○又作豚。○食死母之乳。○驚貌。○以母之不願見已而驚疑，又不得其生之氣類而捨去也。  
○精神。

## 髑髏

莊子

莊子之楚，見空髑髏，○髑○然有形，擿○以馬捶，○因而問之曰：「夫子貪

生失理而爲此乎？將子有亡國之事，斧鉞<sup>④</sup>之誅而爲此乎？將子有不善之行，愧遺父母妻子之醜而爲此乎？將子有凍餒之患而爲此乎？將子之春秋<sup>⑤</sup>故及此乎？於是語卒，<sup>⑥</sup>援髑髏枕而臥。夜半，髑髏見夢曰：「子之談者似辯士。諸<sup>⑦</sup>子所言，皆人生之累也，死則無此矣。子欲聞死之說乎？」莊子曰：「然。」髑髏曰：「死無君於上，無臣於下，亦無四時之事從然<sup>⑧</sup>，以天地爲春秋，雖南面王樂，<sup>⑨</sup>不能過也。」莊子不信，曰：「吾使司命<sup>⑩</sup>復生子形，爲子骨肉肌膚，反子父母妻子閭里知識，<sup>⑪</sup>子欲之乎？」髑髏深矐<sup>⑫</sup>蹙額曰：「吾安能棄南面王樂，復爲人間之勞乎？」

①音獨，樓死人頭骨。

②音交，空枯貌。

③音教，旁擊。

④音箠，鞭。

⑤音越，大斧。

⑥年命。

⑦畢。

⑧凡。

⑨從，縱之古文，猶言直。

⑩古者人君之位南向。

⑪神名，主生死。

⑫朋友。

⑬同矐，愁貌。

## 荆氏之木

## 莊子

宋有荆氏者，宜楸，柏，桑。其拱把而上者，求狙猴之杙者，斫之；三圍，四圍，求高名之麗者，斫之；七圍八圍，貴人富商之家，求禪傍者，斫之。故未終其天年，而中道已夭於斧斤，此材之患也。

①地名。②俱木名；楸音秋。

③兩手曰拱，一手曰把。

④音疽，猿屬。

⑤音弋，小木椿。

⑥環，八尺

爲一圍。

⑦大。

⑧屋棟。

⑨棺之全一邊而不兩合者，謂之禪傍。

⑩斫木刀。

## 不材之木

## 莊子

南伯子綦遊乎商之丘，見大木焉，有異，結駟千乘，隱將芘其所藪。子綦曰：「此何木也哉？此必有異材夫！」仰而視其細枝，則拳曲而不可以爲棟，梁，俯而視其大根，則軸解而不可以爲棺槨。喙其葉則口爛而爲傷，嗅之則使人狂醒三日而己。子綦曰：「此果不材之木也，以至於此其大也。嗟乎！神人以此不材！」

①連。②一車四馬。③傷於熱。④亦作庇。⑤音賴，陰。⑥軸如車軸之轉，謂轉心木。解，文理解

散不密綴。⑦外棺。⑧食紙反，與馱同。⑨音呈，病酒。

## 材與不材

莊子

莊子行於山中，見大木枝葉盛茂，伐木者止其旁而不取也。問其故，曰：「無所可用。」莊子曰：「此木以不材得終其天年。」夫子①出於山，舍於故人之家，故人喜，命豎子殺雁②而烹之。豎子請曰：「其一能鳴，其一不能鳴，請奚殺？」主人曰：「殺不能鳴者。」明日，弟子問於莊子曰：「昨日山中之木，以不材得終其天年，今主人之雁，以不材死，先生將何處？」莊子笑曰：「周將處夫材與不材之間，似之而非也，③故未免乎累。」

①謂莊子。②卽鵝。③謂處世亦可謂近似，然而非也。

# 匠石

莊子

匠石<sup>①</sup>之<sup>②</sup>齊，至乎曲轅<sup>③</sup>，見櫟社樹<sup>④</sup>，其大蔽數千牛，絜<sup>⑤</sup>之百圍<sup>⑥</sup>，其高臨山十仞<sup>⑦</sup>，而後有枝，其可以爲舟者旁<sup>⑧</sup>十數，觀者如市。匠伯<sup>⑨</sup>不顧，遂<sup>⑩</sup>行不輟<sup>⑪</sup>。弟子厭<sup>⑫</sup>觀之，走及匠石曰：「自吾執斧斤<sup>⑬</sup>，以隨夫子，未嘗見材如此其美也，先生不肯視，行不輟，何邪？」曰：「已矣，勿言之矣！散木<sup>⑭</sup>也，以爲舟則沈，以爲棺槨<sup>⑮</sup>則速腐，以爲器則速毀，以爲門戶則液槁<sup>⑯</sup>，以爲柱則蠹<sup>⑰</sup>，是不材之木也，無所可用，故能若是之壽。」匠石歸，櫟社見夢曰：「女<sup>⑱</sup>將惡乎比予哉？若將比予於文木<sup>⑲</sup>邪？夫柎<sup>⑳</sup>、梨、橘、柚，果蓏<sup>㉑</sup>之屬，實熟則剝<sup>㉒</sup>，剝則辱，大枝折，小枝泄<sup>㉓</sup>，此以其能苦其生者也。故不終其天年，而中道夭，自掊擊<sup>㉔</sup>於世俗者也。物莫不若是。且予求無所可用久矣，幾死<sup>㉕</sup>，乃今得之<sup>㉖</sup>，爲予大用<sup>㉗</sup>，使予也而有用，且得有此大也邪<sup>㉘</sup>？且也若與予也，皆物也，奈何哉其相物也。而<sup>㉙</sup>幾

①死之散②人，又惡知散木？匠石覺而診③其夢。弟子曰：「趣取無用，則爲社何邪？」④曰：「密若！⑤無言，彼亦直⑥寄焉，以爲不知己者詬⑦厲⑧也。不爲社者，且幾有剪⑨乎！且也彼其所保與衆異，而以義譽之，不亦遠乎！」

①石，匠名。

②往。

③曲道。

④社，土神；櫟樹社木。

⑤環繞。

⑥徑尺爲圍，百圍十丈。

⑦或云八

尺，或云七尺，或云四尺。

⑧且。

⑨匠石字伯。

⑩竟。

⑪止。

⑫飽。

⑬斫木刀。

⑭不在可用之

數，故曰散木。

⑮外棺。

⑯脂出。

⑰丁故反，蛙蟲。

⑱同汝。

⑲可用之木。

⑳側加反，同櫨，亦作

查山櫨果樹。

㉑蕪，方果反。木實曰果，草實曰蕪。

㉒擊落。

㉓音洩，牽引。

㉔掎，打；謂掎擊由其自

取。

㉕幾伐而死。

㉖今惟匠石明之。

㉗方得全身，爲我大用。

㉘若有用，久見伐。

㉙汝。

㉚近。

㉛謂無用之人。

㉜告於弟子。

㉝既急取無用以全身，何必爲社木以自榮？

㉞秘密。

㉟特。

㊱辱。

㊲病。

㊳伐。

## 支離疏

## 莊子

支離<sup>①</sup>疏者，頤隱於臍，<sup>②</sup>肩高於頂，<sup>③</sup>會撮<sup>④</sup>指天，<sup>⑤</sup>五管<sup>⑥</sup>在上，兩髀爲脅，<sup>⑦</sup>挫鍼<sup>⑧</sup>治繯，<sup>⑨</sup>足以餬口，鼓<sup>⑩</sup>箎<sup>⑪</sup>播<sup>⑫</sup>精，<sup>⑬</sup>足以食十人。上徵武士，則支離攘臂而游於其間；<sup>⑭</sup>上有大役，則支離以有常疾不受功；<sup>⑮</sup>上與病者粟，則受三鍾<sup>⑯</sup>與十束薪。夫支離其形者，猶足以養其身，終其天年，又況支離其得者乎。

①形體不全貌。 ②脊曲。 ③頭縮。 ④項後脊骨。 ⑤頭低，故項脊指天。 ⑥五臟之穴道。 ⑦脊

曲脾豎，故與脇肋相並。 ⑧縫衣。 ⑨浣衣；繯，佳賈反。 ⑩箎。 ⑪小箕。 ⑫揚。 ⑬米。 ⑭恃其無

用，故不自竄匿。 ⑮不任功作。 ⑯六斛四斗曰鍾。

### 芻狗

### 莊子

芻狗<sup>①</sup>之未陳也，盛以篋衍，<sup>②</sup>巾以文繡，尸祝<sup>③</sup>齊戒以將之；及其已陳也，行者踐其首脊，蘇者取而爨之<sup>④</sup>而已。將復取而盛以篋衍，巾以文繡，遊居寢臥其下，彼不得夢，必且數眯<sup>⑤</sup>焉。



①結芻爲狗，巫祝用之。②笥。③主讀祝者。④蘇，草名；謂取草者得以爲炊。⑤物入眼爲病曰眇；謂假令不致惡夢，必當數遭魔。

## 犧牛

莊子

或聘於莊子，莊子應其使曰：「子見夫犧①牛乎，衣以文繡，食以芻叔，②及其牽而入於大③廟，雖欲爲孤犢，其可得乎？」

①養。②大豆。③太同。

## 說屍

莊子

祝①宗人玄端②以臨牢筮，③說屍曰：「女④奚惡死？吾將三月犧⑤女，十日戒，三日齋，藉⑥白茅，加女肩尻⑦乎彫俎⑧之上，則女爲之乎？」爲屍謀曰：「不如食以糠糟，而錯⑨之牢筮之中。」自爲謀則苟，生有軒冕之尊，死得於隸。

①楯<sup>②</sup>之上，聚僂<sup>③</sup>之中，則爲之。④爲彘謀則去之，自爲謀則取之，所異彘者何也？

①祝史，古司祝之官。

②衣冠。

③圈。

④汝同。

⑤音患，養也。

⑥禰。

⑦脊骨盡處。

⑧禮器，以

木爲架而飾之。

⑨置。

⑩市載反，載柩車。

⑪音椿，亦載柩車。

⑫柩車飾。中高四下故曰僂，衆飾

所聚故曰聚。

⑬謂不顧後患。

## 養鳥

## 莊子

昔者有鳥止於魯郊。魯君說<sup>①</sup>之，爲具太牢以饗之，奏九韶<sup>②</sup>以樂之。鳥乃始憂悲眩視，不敢飲食。此之謂以己養養鳥也。若夫以鳥養養鳥者，宜棲之深林，浮之江湖，食之以鱸鰈，委蛇而處，則平陸而已矣。

①悅同。②舜樂。

# 海鳥

莊子

海鳥止於魯郊。魯侯御而觴之於廟，<sup>①</sup>奏九韶<sup>②</sup>以爲樂，具太牢<sup>③</sup>以爲膳。鳥乃眩<sup>④</sup>視，憂悲不敢食一嚮，<sup>⑤</sup>不敢飲一杯，三日而死。此以己養養鳥也，非以鳥養養鳥也。夫以鳥養養鳥者，宜栖之深林，遊之壇<sup>⑥</sup>陸，浮之江湖，食之鱸鰒，<sup>⑦</sup>隨行列而止，委蛇<sup>⑧</sup>而處。彼唯人言之惡聞，奚以夫譎譎<sup>⑨</sup>爲乎？咸池<sup>⑩</sup>九韶之樂，張之洞庭之野，鳥聞之而飛，獸聞之而走，魚聞之而下，人卒<sup>⑪</sup>聞之，相與還而觀之。魚處水而生，人處水而死，彼必相與異，其好惡故<sup>⑫</sup>異也。故先聖不一其能，不同其事，名止於實，<sup>⑬</sup>義設於適，<sup>⑭</sup>是之謂條達<sup>⑮</sup>而福持<sup>⑯</sup>。

① 飲之廟中也。

② 韶，常遙切，九韶，舜樂名。

③ 牛羊豕。

④ 玄，遍反，眼花。

⑤ 里，轉反，塊切肉。

湖渚。⑦ 音秋，攸，鱸，泥，鰒，白魚子。

⑧ 蛇，以支反，委蛇，自得貌。

⑨ 乃，交反，喧聒。

⑩ 堯樂名。

同猝。

⑪ 本。

⑫ 不用實外求名。

⑬ 隨宜施設，適性而已。

⑭ 條理通達。

⑮ 福德扶持。

## 神龜

莊子

莊子釣於濮水，楚王使大夫二人往先<sup>①</sup>焉，曰：「願以竟<sup>②</sup>內累<sup>③</sup>矣。」莊子持竿不顧，曰：「吾聞楚有神龜，死已三千歲矣，王巾笥<sup>④</sup>而藏之廟堂之上。此龜者，寧其死爲留骨而貴乎？寧其生而曳尾於塗中乎？」二大夫曰：「寧生而曳尾塗中。」莊子曰：「往矣！吾將曳尾於塗中。」

①先容。 ②同境。 ③欲以國事相累。 ④思字切，竹器。

## 鷓鴣

莊子

惠子相梁，莊子往見之。或謂惠子曰：「莊子來，欲代子相。」於是惠子恐，搜於國中，三日三夜。莊子往見之，曰：「南方有鳥，其名鷓鴣。子知之乎？夫鷓鴣發於南海，而飛於北海，非梧桐不止，非練實<sup>①</sup>不食，非醴泉<sup>②</sup>不飲，於是鷓鴣得腐鼠，

鷓鴣過之，仰而視之，曰：「嚇！」<sup>④</sup>今子欲以子之梁國而嚇我邪？」

○鷓鴣之屬。 ○竹實。 ○甘。 ○怒聲。

### 驪龍之珠

莊子

人有見宋王者，錫車十乘，以其十乘，驕<sup>①</sup>。莊子曰：「河上有家貧恃緯蕭<sup>②</sup>而食者，其子沒於淵，得千金之珠。其父謂其子曰：『取石來鍛<sup>③</sup>之。夫千金之珠，必在九重之淵，而驪<sup>④</sup>龍領下。子能得珠者，必遭其睡也，使驪龍而寤，子尙奚微之有哉？』」今宋國之深，非直九重之淵也，宋王之猛，非直驪龍也，子能得車者，必遭其睡也，使宋王而寤，子爲<sup>⑤</sup>整粉夫。」

○群，亦有驕義。 ○蕭，蒿也，織緝蒿爲簿簾也。 ○椎破之。 ○黑。 ○言殘食無餘也。 ○子兮切。 細擣也。

## 莊周夢爲胡蝶

莊子

莊周夢爲胡蝶，栩栩然。○胡蝶也，自喻。○適志與。○不知周也。俄然覺，則遽然周。○也。不知周之夢爲胡蝶與，胡蝶之夢爲周與？

○欣暢貌。 ○快。 ○同歟。 ○驚動貌。

## 游魚之樂

莊子

莊子與惠子遊於濠梁。○之上。莊子曰：「儵魚。○出遊從容，是魚之樂也。」惠子曰：「子非魚，安知魚之樂？」莊子曰：「子非我，安知我不知魚之樂？」惠子曰：「我非子，固不知子矣，子固非魚矣，子之不知魚之樂全。○矣。」莊子曰：「請循其本。○」子曰：「女。○安知魚樂？」云者，既已知吾知之而問我，○我知之濠上也。○」

①橋。②音由，白魚。③言其完全不知。④請尋其源。⑤同汝。⑥明知吾知魚樂而問我也。

⑦我游濠上而樂，則知魚游濠下，亦樂也。

## 漢陰丈人

莊子

子貢南遊於楚，反於晉，過漢陰，見一丈人，方將爲圃。①哇，②鑿隧③而入井，抱甕而出灌，搯搯④然用力甚多而見功寡。子貢曰：「有械於此，一日浸百畦，用力甚寡而見功多，夫子不欲乎？」爲圃者叩⑤而視之曰：「奈何？」⑥曰：「鑿木爲機，後重前輕，挈水若⑦抽，數⑧如洗⑨，湯其名爲槁⑩。」爲圃者忿然作色而笑曰：「吾聞之吾師，有機械者必有機事，有機事者必有機心，機心存於胸中，則純白不備，純白不備，則神生不定，神生不定，神不寤者道之所不載也。吾非不知羞而不爲也。」子貢矚⑪然慙，俯而不對。

①菜蔬。②界域。③地道。④苦骨反，用力貌。⑤同叩。⑥問其方法。⑦引。⑧所角反，頻。

④亦作溢。①音羔，汲水具。②音鯁，鰓貌。

### 東野稷

莊子

東野稷以御見莊公，進退中繩，①左右旋中規，②莊公以爲文，③弗過也，使之鉤百而反，④顏闔遇之，入見曰：「稷之馬將敗，一公密⑤而不應，少焉果敗而反。」公曰：「子何以知之？」曰：「其馬力竭矣，而猶求焉，故曰敗。」

①如繩直。②如規圓。③織組之文。④謂任馬旋回，如鉤之曲百度，反之皆復其跡。⑤默也。

### 射狙

莊子

吳王浮于江，登乎狙之山，衆狙見之，恟①然棄而走，逃於深莽。②有一狙焉，委蛇攫搯，③見巧乎王。王射之，敏給搏捷矢。④王命相者⑤趨射狙，執⑥死。王顧謂其友顏不疑曰：「之狙也，伐其巧，恃其便⑦以敖⑧予，以至此殛也，戒之哉！嗟



乎，無以汝色<sup>④</sup>驕人哉！「顏不疑歸而師董梧<sup>⑤</sup>，以助<sup>⑥</sup>其色，去樂辭<sup>⑦</sup>顯，三年而國人稱之。」

① 怖思。

② 棘鼓。

③ 從容騰擲。蛇，餘支反。

④ 給，亦有敏義，捷接，古字通。謂狙性敏給，能搏接矢。

⑤ 經王獵者。

⑥ 見執而死。

⑦ 捷。

⑧ 傲同。

⑨ 意態。

⑩ 有道者。

⑪ 亦作鋤，除去也。

⑫ 謂屏

去聲樂，辭謝榮顯。

## 異鵠

## 莊子

莊周游乎雕陵之樊，<sup>①</sup>覩一異鵠，自南方來者，翼廣七尺，目大連<sup>②</sup>寸，感<sup>③</sup>周之類而集於栗林。莊周曰：「此何鳥哉？翼殷<sup>④</sup>不逝，<sup>⑤</sup>目大不覩。」蹇裳躩步，<sup>⑥</sup>執彈而留<sup>⑦</sup>之，覩一蟬，方得美蔭而忘其身，螳螂執翳<sup>⑧</sup>而搏之，見得而忘其形，<sup>⑨</sup>異鵠從而利之，見利而忘其真。<sup>⑩</sup>莊周怵然曰：「噫！物固相累，<sup>⑪</sup>二類相召<sup>⑫</sup>也。」

① 藩。② 縱。③ 觸。④ 大。⑤ 飛。⑥ 疾行。⑦ 伺便。⑧ 據葉自翳，若執之然。⑨ 謂忘形之爲鵠所見。⑩ 謂失其真性，故不逝不睹。⑪ 相爲利者，恆相爲累。⑫ 蟬召螳螂，螳螂召鵠，皆自招害。

## 蝸角

莊子

有國於蝸①之左角者，曰觸氏，有國於蝸之右角者，曰蠻氏，時相與爭地而戰，伏尸數萬，逐北②，旬有五日而後反。

① 音瓜，蝸牛。② 逐其敗兵。

## 虛船

莊子

方①舟而濟於河，有虛船來觸舟，雖有懦②心之人，不怒。有一人在其上，則呼張歛③之，一呼而不聞，再呼而不聞，於是三呼邪，則必以惡聲隨之。向也不怒，而今也怒，向也虛，而今也實。人能虛己以遊世，其誰能害之？

○並。○急。○謂其口開翕。

## 埴井之鼃

莊子

埴○井之鼃，○謂東海之蟹曰：「吾樂與！○出跳梁乎井幹○之上，入休乎缺簞○之崖，赴水則接腋持頤，○蹶泥則沒足滅跗，○還○軒○蟹與科斗，莫吾能若也。」且夫擅○一壑之水，而跨跖○埴井之樂，此亦至矣！夫子奚不時來入觀乎？東海之蟹左足未入，而右膝已繫矣。○於是逡巡○而卻，○告之海曰：「夫千里之遠，不足以舉其大，千仞○之高，不足以極其深。禹之時，十年九潦，○而水弗爲加益；湯之時，八年七旱，而崖不爲加損。夫不爲頃○久推移，不以多少進退者，此亦東海之大樂也。」於是埴井之鼃，聞之適適○然驚，規規然○自失也！

○音坎，淺。

○同蛙。

○自言甚樂。

○古且反，井欄。

○側救反。鼃如闌，以磚爲之，著井底。

○水

承兩腋而浮兩頤。

○音附，足背。

○音旋，回顧。

○音寒，井中赤蟲。

○專。

○立。

○豬立反，絳。

①行不進。 ②退。 ③或云八尺，或云七尺，或云六尺。 ④音老，雨水多。 ⑤少時。 ⑥驚怖之容。  
⑦小貌。

## 秋水

莊子

秋水時至，百川灌河，涇①流之大，兩涘②渚③崖之間，不辨牛馬。於是焉河伯④欣然自喜，以天下之美盡在己，順流而東行，至於北海，東面而視，不見水端，始旋⑤其面目，望洋⑥向若⑦而歎曰：『野語有之曰，「聞道百⑧而以爲莫己若者，」我之謂也。且夫我嘗聞少仲尼⑨之聞，而輕伯夷⑩之義者，始吾弗信，今我睹子之難窮也。吾非至於子之門，則殆矣。吾長見笑於大方⑪之家！』北海若曰：「井竈⑫不可以語於海者，拘於虛⑬也；夏蟲不可以語於冰者，篤⑭於時也；曲士⑮不可以語於道者，束⑯於教也。今爾出於崖涘，觀於大海，乃知爾醜，爾將可與語大理矣。」

①通。②岸。③水中可居曰渚。④河神。⑤轉。⑥仰視貌。⑦海神名。⑧謂其多。⑨孔子

字。⑩殷人，周武王伐紂，義不食周粟，餓死首陽山。⑪大道。⑫同蛙。⑬所居之地，謂信之固。

⑭鄉曲之士。⑮拘束。

## 操舟

莊子

顏淵問仲尼曰：「吾嘗濟乎觴深①之淵，津人操舟若神，吾問焉，曰：『操舟可學邪？』曰：『可，善游者數能。』若乃夫没人②，則未嘗見舟，而便操之也。③」吾問焉而不吾告，敢問何謂也？」仲尼曰：「善游者數能，忘水也。若乃夫没人之未嘗見舟而便操之也，彼視淵若陵④，視舟之覆，猶其車卻⑤也。覆卻萬物，方⑥陳乎前而不得入其舍⑦，惡往而不暇⑧，以瓦注者巧⑨，以鈎⑩注者憚⑪，以黃金注者殫⑫，其巧一也，而有所矜，則重外也。凡外重者內拙。」

①淵名。②數習則能。③能沒水者。④雖向未見舟，入舟便能操之。⑤謂無覆溺之患。⑥謂

視舟之覆於淵，猶車之卻遇於坂也。

①並。

②謂神明之居。

③閑暇。

④謂用瓦器賤物，而戲賭

射者，既心無矜惜，故巧而中。

⑤鈎帶，銀銅爲之，謂物稍貴。

⑥謂心怖懼。

⑦瞽。

## 蹈水

## 莊子

孔子觀於呂梁，縣①水三十仞，流沫四十里，鼉鼉魚鼈之所不能游也，見一丈夫游之，以爲有苦而欲死也，②使弟子並③流而拯之，數百步而出，被髮行歌而游於塘下。孔子從而問焉，曰：「吾以子爲鬼，察子則人也，請問蹈水有道乎？」曰：「亡，④吾無道。吾始乎故，長乎性，成乎命，與齊⑤俱入，與汨⑥皆出，從水之道，而不爲私⑦焉，此吾所以蹈之也。」孔子曰：「何謂始乎故，長乎性，成乎命？」曰：「吾生於陵而安於陵，故也；長於水而安於水，性也；不知吾所以然而然，命也。」

①縣同。

②謂有憂患而自沈。

③傍。

④無同。

⑤水漩入處似臍，齊，臍也。

⑥胡忽反，涌波。

⑦

任水而不任性。⊗言人有偏能，得其所能而任之，則天下無難矣。

## 捶鉤

莊子

大馬<sup>⊙</sup>之捶<sup>⊙</sup>鉤<sup>⊙</sup>者，年八十矣，而不失豪芒。<sup>⊗</sup>大馬曰：「子巧與有道與？」曰：「臣有守也。臣之年二十而好捶鉤，於物無視也，非鉤無祭也，是用之者，假不用者也，以長得其用，<sup>⊕</sup>而況乎無不用者乎？<sup>⊖</sup>物孰不資焉。<sup>⊕</sup>

⊙楚之大司馬。

⊙打鍛。

⊙腰帶。

⊗謂重輕無豪芒之差。

⊕謂所以至老，長得捶鉤之用者，假

賴於不用心視察他物故也。

⊖謂不用，善矣，乃並此不用而亦無之。

⊕謂萬物皆資其用。

## 痾僂丈人

莊子

仲尼適楚，出於林中，見痾僂<sup>⊙</sup>者承蜩，<sup>⊙</sup>猶掇<sup>⊙</sup>之也。仲尼曰：「子巧乎？有道邪？」曰：「我有道也，五六月，<sup>⊗</sup>累丸<sup>⊕</sup>二而不墜，則失者鎔銖；累三而不墜，則

失者十一；累五而不墜，猶掇之也。吾處身也，若槲株<sup>㉔</sup>拘<sup>㉕</sup>，吾執臂也，若槁木之枝，雖天地之大，萬物之多，而惟蜩之知。吾不反不側，不以萬物易蜩之翼，何爲而不得？<sup>?</sup>孔子顧謂弟子曰：「用志不分，乃凝於神，其痾僂丈人之謂乎！」

○音居呂，老人曲腰之貌。

○以竿取蟬。

○拾。

○黏蟬時。

○累之於竿頭。

○斷木。

○重而不搖。

## 庖丁解牛

莊子

庖丁<sup>①</sup>爲文惠君解牛，手之所觸，肩之所倚，足之所履，膝之所踣，<sup>②</sup>砉然騞然，<sup>③</sup>奏刀騞然，<sup>④</sup>無不中音，合於桑林<sup>⑤</sup>之舞，乃中經首<sup>⑥</sup>之會。<sup>⑦</sup>文惠君曰：「請，善哉！技蓋至此乎？」庖丁釋刀對曰：「臣之所好者，道也，進乎技矣。<sup>⑧</sup>始臣之解牛之時，所見無非牛者，三年之後，未嘗有全牛也。<sup>⑨</sup>方今之時，臣以神遇，而不以目視，官<sup>⑩</sup>知止而神欲行，依乎天理，<sup>⑪</sup>批大郤，<sup>⑫</sup>導大窾，<sup>⑬</sup>因其固然，枝經



肯綮之未嘗，而况大軻乎！良庖歲更刀，割也；族庖月更刀，折也。今臣之刀，十九年矣，所解數千牛矣，而刀刃若新發於硎。彼節者有閒，而刀刃者無厚，以無厚入有閒，恢恢乎其於遊刃必有餘地矣。是以十九年而刀刃若新發於硎。雖然，每至於族，吾見其難為，怵然為戒，視為止，行爲遲，動刀甚微，謦然已解，如土委地，爲之四顧，爲之躊躇滿志，善刀而藏之。文惠君曰：「善哉！吾聞庖丁之言，得養生焉。」

①庖人名丁。

②宰割。

③音己，一足跪地。

④音畫，皮骨相離聲。

⑤音忽，聲大於春。

⑥湯之樂

名。⑦堯之樂名。

⑧節奏。

⑨言較技更進。

⑩可以皮膚分解致非到骨。

⑪指目。

⑫天然之

勝理。

⑬隙。

⑭音ㄛ×ㄛ，穴處。

⑮經絡。

⑯著之肉。

⑰音啓，

⑱嘗試。

⑲音孤，大骨。

⑳衆。

㉑謂折骨，非刀折。

㉒音刑，磨刀石。

㉓音節，

㉔音隙。

㉕音薄。

㉖大貌。

㉗筋骨交錯處。

㉘音黜，恐懼貌。

㉙兩目爲之凝定。

㉚音出，

㉛音入，

㉜自得貌。

㉝拭。

㉞牛

雖多，不以傷刃，物雖雜，不以累心，故得養生之道。

## 運斤成風

莊子

莊子送葬，過惠子之墓，顧謂從者曰：「郢人墜<sup>①</sup>漫<sup>②</sup>，其鼻端若蠅翼，使匠石斲之，匠石運斤<sup>③</sup>成風，聽<sup>④</sup>而斲之，盡墜而鼻不傷。郢人立不失容。宋元君聞之，召匠石曰：「嘗試爲寡人爲之。」匠石曰：「臣則嘗能斲之，雖然，臣之質<sup>⑤</sup>死久矣。」自夫子<sup>⑥</sup>之死也，吾無以爲質矣，吾無與言之矣。」

①白善土。②汗。③斫木刀。④任意。⑤施技之地，謂郢人也。⑥謂惠子。

## 林回

莊子

孔子問子桑雎曰：「吾再逐於魯，伐樹於宋，削迹於衛，窮於商周，圍於陳蔡之間，吾犯此數患，親交益疏，徒友益散，何與？」子桑雎曰：「子獨不聞假<sup>①</sup>人之亡乎？」林回棄千金之璧，負赤子而趨。或曰：爲其布<sup>②</sup>與赤子之布寡矣。爲其

累與？赤子之累多矣。棄千金之璧，負赤子而趨，何也？林回曰：「彼以利合，此以天屬也。」夫以利合者，迫窮禍患相棄也；以天屬者，迫窮禍患相收也。夫相收之與相棄，亦遠矣。且君子之交淡若水，小人之交甘若醴，君子淡以親，小人甘以絕，彼無故以合者，則無故以離。」孔子曰：「敬聞命矣。」

○音戶。

○國名。

○人姓名，即假人之亡者，國亡民散，負子而逃。

○謂財貨。

○謂璧。

## 亡羊

列子○

楊子之鄰亡羊，既率其黨，又請楊子之豎，追之。楊子曰：「嘻！亡一羊，何追者之衆？」鄰人曰：「多歧路。」既反，問：「獲羊乎？」曰：「亡之矣。」曰：「奚亡之？」曰：「歧路之中，又有歧焉，吾不知所之，所以反也。」

○字禦寇，戰國鄭人，與莊周同時，有列子一書，多寓言。

○親屬。

○童僕之未冠者。

狗

列子

楊朱之弟布，衣素衣而出。天雨，解素衣，衣緇<sup>⊖</sup>衣而反。其狗不知，迎而吠之。楊布怒，將扑<sup>⊖</sup>之。楊朱曰：「子無扑矣！子亦猶是也。嚮者，使汝狗白而往，黑而來，豈能無怪哉？」

⊖黑。 ⊖擊。

漚鳥

列子

海上之人，有好漚<sup>⊖</sup>鳥者，每旦之海上，從漚鳥游。漚鳥之至者，百數而不止。其父曰：「吾聞漚鳥皆從汝游，汝取來吾玩之。」明日之海上，漚鳥舞而不下也。故曰：「至言去言，至爲無爲。」

⊖音鷗。

# 亂楮

列子

宋人有爲其君以玉爲楮葉者，三年而成，鋒①殺②莖柯，③毫芒④繁澤，⑤亂之楮葉中而不可別也。此人遂以巧食宋國。⑥子列子聞之曰：使天地之生物，三年而成一葉，則物之有葉者寡矣！

○謂葉之鋒稜。 ②謂裁剪減削處。 ③亦莖也。 ④文理。 ⑤緻密光澤。 ⑥謂以其巧食宋國之祿。

# 朝三暮四

列子

宋有狙①公者，愛狙，養之成羣，能解狙之意；狙亦得公之心。損其家口，充狙之欲。俄而匱焉，將限其食，恐衆狙之不馴於己也，先誑之曰：「與若茅，②朝三而暮四，足乎？」衆狙皆起而怒。俄而曰：「朝四而暮三，足乎？」衆狙皆伏而喜。物之

以能鄙相籠，皆猶此也。聖人以智籠羣愚，亦猶狙公之以智籠衆狙也，名實不虧，使其喜怒哉。

○音直。養獼狙者。○栗。

## 妻

## 列子

晉文公出會，欲伐衛，公子鋤仰天而笑。公問何笑。曰：「臣笑鄰之人有送其妻至私家，○者，道見桑婦，悅而與言，然顧視其妻，亦有招之者矣，臣竊笑此也。」  
公悟其言，乃止，引師而還，未至，而有伐其北鄙，○者矣。

○母家。○邊邑。

## 一二妾

## 列子

楊朱過宋東，之○於逆旅。○逆旅有妾二人，其一人美，其一人惡，惡者貴而

美者賤。楊子問其故，逆旅小子對曰：「其美者自美，吾不知其美也；其惡者自惡，吾不知其惡也。」楊子曰：「弟子記之，行賢而去自賢之行，安往而不愛哉。」

○往。○旅舍。

## 燕人

## 列子

燕人生於燕，長於楚，及老而還本國，過晉國。同行者誑之，指城曰：「此燕國之城。」其人愀然變容，指社○曰：「此若○里之社。」乃喟然而歎，指舍曰：「此若先人之廬。」乃涓○然而泣，指壠○曰：「此若先人之冢。」其人哭不自禁。同行者啞然○大笑，曰：「予昔給○若，此晉國耳。」其人大慙。及至燕，真見燕國之城社，真見先人之廬冢，悲心更微。

○祀土地神之處。

○汝。

○泣之借字。

○冢。

○笑聲。

○音怠，欺也。

## 孔子

## 列子

孔子東遊，見兩小兒辯鬪，問其故。一兒曰：「我以日始出時去人近，而日中時遠也。」一兒曰：「我以日初出遠而日中時近也。」一兒曰：「日初出，大如車蓋，及日中，則如盤盂，此不爲遠者小而近者大乎？」一兒曰：「日初出，滄滄涼涼，及其日中，如探湯，此不爲近者熱而遠者涼乎？」孔子不能決也。兩小兒笑曰：「孰爲①汝多知乎？」

①天氣清寒貌。

②如湯之沸。

③謂通。

## 學謳

## 列子

薛譚學謳於秦青，未窮青之技，自謂盡之，遂辭歸。秦青勿止，餞於郊衢，撫節悲歌，聲振林木，響遏行雲。薛譚乃謝，求反，終身不敢言歸。



## 不死之道

列子

昔人言有知不死之道者，燕君使人受之，不捷<sup>①</sup>而言者死，<sup>②</sup>燕君甚怒其使者，將加誅焉。幸臣諫曰：「人所憂者莫急乎死，已所重者莫過乎生，彼自喪其生，安能令君不死也？」乃不誅。有齊子亦欲學其道，聞言者之死，乃撫膺而恨。富子聞而笑之曰：「夫所欲學不死，其人已死而猶恨之，是知所以爲學。」胡子曰：「富子之言非也。凡人有術，不能行者，有矣；能行而無其術者，亦有矣。衛人有善數者，臨死，以決<sup>③</sup>喻其子，志其言而不能行也。<sup>④</sup>他人問之，以其文所言告之。問者用其言而告其術，與其父无差焉。若然，死者奚爲不能言生術哉？」

①速。②謂使者之行不速，遂不及見其人也。③訣同，謂方術要法。④謂其子但記其父之言，而不能行其術也。

## 習泅

列子

人有濱河而居者，習於水，勇於泅，操舟鬻渡，利供百口。裹糧就學者成徒，○而溺死者幾半。本學泅，不學溺，而利害若此！

○羣。

## 獻技

列子

宋有蘭子○者，以技干○宋元。宋元召而使見其技，以雙枝○長倍其身，屬其脛○並趨並馳，弄七劍，迭而躍之，五劍常在空中。元君大驚，立賜金帛。又有蘭子又能燕戲○者，聞之，復以干元君。元君大怒曰：「昔有異技干寡人者，技無庸，○適值寡人有歡心，故賜金帛。彼必聞此而進，復望吾賞。」拘而戮○之，經月乃放。

○蘭同關，安；蘭子，謂以技妄游者。○求。○木。○脛，同脛；接腳戲。○戲之一種，謂其戲輕捷

如燕也。⊗用。⊕罰辱。

## 仁義

列子

昔有昆弟三人，游齊魯之間，同師而學，進○仁義之道而歸。其父曰：「仁義之道若何？」伯曰：「仁義使吾愛身而後名；仲曰：「仁義使我殺身以成名；」叔曰：「仁義使我身名並。」彼三術相反，而同出於儒，孰是孰非耶？

○讀爲盡。

## 二子

列子

魯施氏有二子，其一好學，其一好兵。好學者以術干○齊侯，齊侯納之，爲諸公子之傅。好兵者之楚，以法○干楚王，王悅之，以爲軍正。祿富其家，爵榮其親。施

氏之鄰人孟氏，亦有二子，所業亦同，而窘於貧，羨施氏之有，<sup>①</sup>因從請進趨<sup>②</sup>之方。二子以實告孟氏，孟氏之一子之秦，以術干秦王。秦王曰：「當今諸侯力爭，所務兵食而已，若用仁義治吾國，是滅亡之道。」遂宮<sup>③</sup>而放之。其一子之衛，以法干衛侯。衛侯曰：「吾，弱國也，而攝乎大國之間，大國吾事之，小國吾撫之，是求安之道。若賴兵權，滅亡可待矣。若全而歸之，適於他國，而爲吾之患不輕矣。」遂刖<sup>④</sup>而還諸魯。既反，孟氏之父子，扣胸<sup>⑤</sup>而讓<sup>⑥</sup>施氏。施氏曰：「凡得時者昌，失時者亡。子道與吾同，而功與吾異，失時者也，非行之謬也。且天下理無常是，事無常非，先日所用，今或棄之，今之所棄，後或用之，此用與不用，無定是非也。投隙抵時，應事無方，屬乎智。智苟不足，使君博如孔丘，術如呂尚，焉往而不窮哉？」孟氏父子舍然<sup>⑦</sup>，無愠容，曰：「吾知之矣，子勿重言。」

①求。

②兵法。

③富有。

④取同。

⑤宮刑，閹割其勢。

⑥去其足。

⑦悲憤而自摧其胸。

⑧責。

⑨佐周文王得天下者。

⑩釋然。

# 爲盜

列子

齊之國氏大富，宋之向氏大貧，自宋至齊請其術。國氏告之曰：「吾善爲盜。始吾爲盜也，一年而給，二年而足，三年大壤，自此以往，施及州閭。」向氏大喜，喻其爲盜之言，而不喻其爲盜之道，遂踰垣鑿室，手目所及，亡不探也。未及時，以賊獲罪，沒其先居之財。向氏以國氏之謬己也，往而怨之。國氏曰：「若爲盜若何？」向氏言其狀。國氏曰：「嘻！若失爲盜之道，至此乎！今將告若矣。吾聞天有時，地有利，吾盜天地之時利，雲雨之滂潤，山澤之產育，以生吾禾，殖吾稼，築吾垣，建吾舍，陸盜禽獸，水盜魚鼈，亡非盜也。夫禾稼土木，禽獸魚鼈，皆天之所生，豈吾之所有，然吾盜天而亡殃。夫金玉珍寶，穀帛財貨，皆人之所有，豈天之所與，若盜之而獲罪，孰怨哉？」向氏大惑，以爲國氏之重罔己也，過東郭先生問焉。東郭先生曰：「若一身庸非盜乎？盜陰陽之和，以成若生，載若形，

况外物而非盜哉！<sup>①</sup>誠然天地萬物不相離也，認而有之，皆<sup>②</sup>惑也。國民之盜，公道也。<sup>③</sup>故亡殃，若之盜，私心<sup>④</sup>也，故得罪。有公私者盜也。<sup>⑤</sup>亡公私者，亦盜也。<sup>⑥</sup>公公，私私，<sup>⑦</sup>天地之德；知天地之德者，孰爲盜邪？孰不爲盜邪？<sup>⑧</sup>」

○穰之借字，富也。

○音肄，延也。

○謂漸有其田里也。

④無同。

⑤取。

⑥盜竊之物，入官曰贓。

⑦籜，茂。

⑧積。

⑨誤。

⑩汝。

⑪欺。

⑫成。

⑬謂卽我身亦天地之一物，不得私而有之，何况

身外之物，豈得謂之非盜乎？

⑭謂雖不能離物，亦不必認以爲真。

⑮盜於天，故曰公道。

⑯盜於

人，故曰私心。

⑰謂雖有公私之別，而其爲盜則一。

⑱謂一身終不能不有，欲不爲盜，不可得也。

⑲謂公其公，私其私。

⑳謂任其自然，則公私之名既廢，更何有盜不盜之辯乎？

## 遇盜

## 列子

牛缺者，上地<sup>①</sup>之<sup>②</sup>大儒也，下之<sup>③</sup>邯鄲，遇盜於耦沙之中，盡取其衣裝車牛，步而去；視之歡然，無憂忤<sup>④</sup>之色。盜追而問其故，曰：「君子不以所養<sup>⑤</sup>害其所

養。⑤「盜曰：「嘻！賢矣夫！」既而相謂曰：「以彼之賢，往見趙君，使以我爲，⑥必困我，不如殺之。乃相與追而殺之。燕人聞之，聚族相戒曰：「遇盜莫如上地之牛缺也。」皆受教。俄而其弟適秦，至闕下，果遇盜，憶其兄之戒，因與盜力爭。既而不如，又追而以卑辭請⑦物。盜怒曰：「吾活汝，弘矣！而追吾不已，迹⑧將箸焉。既爲盜矣，仁將焉在？」遂殺之，又傷害其黨四五人焉。

①謂三晉間之高地。

②往。

③吝同。

④指衣裝車牛。

⑤指身。

⑥謂設使究治吾等所爲。

⑦

謂請返其所劫之物。

⑧形迹。

## 不食盜食

## 列子

東方有人焉，曰爰旌目，將有適也，而饑於道。狐父之盜曰丘見而下，壺餐以饋①之。爰旌目三饋而後能視，曰：「子何爲者也？」曰：「我狐父之人，丘也。」爰旌目曰：「嘻！汝非盜邪？胡爲而餐我？吾義不食盜之食也。」兩手據地而歐②之，

不出，喀喀<sup>㊸</sup>然，遂伏而死。狐父之人則盜矣，而食非盜也。以人之盜，因謂食爲盜，而不敢食，是失名實者也。

㊸ 哺同。 ㊹ 嘔通。 ㊺ 音客，嘔吐聲。

## 乞薪

列子

人有枯梧樹者，其鄰人言：「枯梧之樹不祥。」其人遽<sup>㊻</sup>而伐之。鄰人父因請以爲薪。其人乃不悅曰：「鄰人之父徒欲爲薪而教吾伐之也。與我鄰，若此其險，豈可哉？」

㊻ 謂速。

## 亡鈇<sup>㊼</sup>

列子

人有亡鈇者，意其鄰之子，視其行步，竊鈇也；顏色，竊鈇也；言語，竊鈇也；動作



態度，無爲而不竊鉄也。俄而扣<sup>○</sup>其谷而得其鉄。他日復見其鄰人之子，動作態度，無似竊鉄者。

<sup>○</sup>斧。<sup>○</sup>古掘字。

## 攫金

列子

昔齊人有欲金者，清旦衣冠而之<sup>○</sup>市，適鬻金者之所，因攫其金而去。吏捕得之，問曰：「人皆在焉，子攫人之金何？」對曰：「取金之時，不見人，徒見金。」

<sup>○</sup>往。

## 乞兒

列子

齊有貧者，常乞於城市。城市其<sup>○</sup>衆莫之與，遂適田氏之廩，從馬醫作役而假食。郭中人戲之曰：「從馬醫而食，不以辱乎？」乞兒曰：「天下之辱，莫

過於乞，乞猶不辱，豈辱馬醫哉？」

○類數也。

## 遺契

列子

宋人有游於道，得人遺契<sup>○</sup>者，歸而藏之，密<sup>○</sup>數其齒，<sup>○</sup>告鄰人曰：「吾富可待矣。」

○遺失之契據。

○秘。

○契上所載名物之數。

## 夸父追日

列子

夸父不量力，欲追日影，逐之於隅谷<sup>○</sup>之際，渴欲得飲，赴飲河渭，河渭不足，將走北飲大澤，未至，道渴而死。尸膏肉所浸，生鄧林，鄧林彌廣數千里焉。

○日所入處。

曝日

列子

昔者，宋國有田夫，常衣溫饜，○僅以過冬。暨春東作，○自曝於日，不知天下有廣夏，○陳寶，綿纊，狐貉，顧謂其妻曰：「負日之煖，人莫知者，以獻吾君，將有重賞。」里之富室告之曰：「昔人有美戎菽，○甘泉，○莖芹，○萍子者，對鄉豪稱之。鄉豪取而嘗之，蜚○於口，慘○於腹，衆哂而怨之，其人大慙。子此類也。」

○音費，亂麻。

○謂春日

作之事。

○度同。

○大菽。

○好麻子。

○芹之一種。

○菜類。

○

音哲。螫也。

○痛。

杞人憂天

列子

杞國有人，憂天地崩墜，身亡○所寄，廢寢食者。又有憂彼之所憂者，因往曉之曰：「天，積氣耳，亡處亡氣，若○屈伸呼吸，終日在天中行止，奈何憂崩墜乎？」

其人曰：「天果積氣，日月星宿，不當墜邪？」曉之者曰：「日月星宿，亦積氣中之有光耀者，只使①墜，亦不能有所中傷。」其人曰：「奈地壞何？」曉者曰：「地積塊耳，充塞四虛，亡處亡塊，若躇步跼蹐，②終日在地上行止，奈何憂其壞？」其人舍③然大喜，曉之者亦舍然大喜。長廬子④聞而笑之曰：「虹蜺也，雲霧也，風雨也，四時也，此積氣之成乎天者也；山岳也，河海也，金石也，水火也，此積形之成乎地者也；知積氣也，知積塊也，奚謂不壞？夫天地，空中之一細物，有中之最巨者，難終難窮，此固然矣，難測難識，此固然矣。憂其壞者，誠爲太遠，言其不壞者，亦爲未是。天地不得不壞，則會⑤歸於壞，遇其壞時，奚爲不憂哉？」子列子聞而笑之曰：「言天地壞者亦謬，言天地不壞者亦謬，壞與不壞，吾所不能知也。雖然，彼一也；此一也。」故生不知死，死不知生，來不知去，去不知來，壞與不壞，吾何容心哉？」

①無同。

②汝也。

③猶言即使。

④躡，音除，蹠，音此，皆踐踏貌。

⑤猶言釋然。

⑥楚人。

⑦適也。

⑧彼一，謂不壞者；此一，謂壞者。謂若壞則與人偕亡，不壞則與人偕全，安用憂喜？

# 移山

## 列子

太行王屋二山，方七百里，高萬仞，本在冀州之南，河陽之北。北山愚公者，年且九十，面山而居。懲①山北之塞，②出入之迂③也，聚室而謀曰：「吾與汝畢④力平險，指⑤通豫南，達於漢陰，可乎？」雜⑥然相許。其妻獻疑⑦曰：「以君之力，曾不能損魁父之邱，如太行王屋何？且焉置土石？」雜曰：「投諸渤海之尾，隱土之北。」遂率子孫荷擔者三夫，叩⑧石墾壤⑨，箕畚⑩運於渤海之尾。鄰人京氏之孀妻有遺男，始齠⑪，跳往助之。寒暑易節，始一反焉。河曲智叟笑而止之，曰：「甚矣！汝之不惠，⑫以殘年餘力，曾不能毀山之一毛，其如土石何？」北山愚公長息⑬曰：「汝心之固，固不可徹，曾不若孀妻弱子！雖我之死，有子存焉；子又生孫，孫又生子；子又有子，子又有孫；子子孫孫，無窮匱⑭也，而山不加增，何苦⑮而不平？」河曲智叟亡⑯以應。操蛇之神⑰聞之，懼其不已也，告之於帝。⑱帝感其

誠，命夸娥氏二子負山，一厝朔東，一厝雍南，自此冀之南，雍之北，無隴斷焉。

①苦。②蔽。③不便。④盡。⑤直。⑥猶僉也。⑦設難。⑧擊。⑨土。⑩音本，用以擔土者。

⑪音襯，換乳齒。⑫慧之借字。⑬長太息。⑭乏。⑮患。⑯無同。⑰謂山海神，山海神皆執

蛇。⑱天帝。

## 病忘

## 列子

宋陽里○華子○中年病忘，朝取而夕忘，夕與而朝忘，在途則忘行，在室則忘坐，今不識先後不識○今。闔室毒○之，謁吏而卜之，弗吉；謁巫而禱之，弗禁；謁醫而攻之，弗已。魯有儒生，自媒○能治之。華子之妻，予以居產之半，請其方。儒生曰：「此固非卦兆之所占，非祈請之所禱，非藥之所攻。吾試化其心，變其慮，庶幾其瘳乎。」於是試露○之而求衣，飢之而求食，幽之○而求明。儒生欣然告其子曰：「疾可已也。然吾之方密傳世，不以告人，試屏○左右，獨與居室七日。」從之，

莫知其所施爲也，而積年之疾，一朝都除。華子既悟，迺大怒，黜妻罰子，操戈逐儒生。宋人執而問其以。④華子曰：「曩吾忘也，蕩蕩然不覺天地之有無。今頓識，既往數十年來存亡得失，哀樂好惡，擾擾萬緒起矣，吾恐將來之存亡得失，哀樂好惡之亂吾心如此也，須臾之忘，可復得乎？」

○地名。○宋公族。○音志，記也。○病。○自薦也。○裸之也。○閉之暗室也。○退。○謂問其所以怒。

## 迷罔之疾

## 列子

秦人逢①氏有子，少而惠，②及壯而有迷罔之疾，聞歌以爲哭，視白以爲黑，饗香以爲朽，③嘗甘以爲苦，行非以爲是，意之所之，天地四方水火寒暑，無不倒錯者焉。楊氏告其父曰：「魯之君子多術藝，將④能已⑤乎？汝奚不訪焉？」其父之⑥魯，過陳，遇老聃，⑦因告其子之證。老聃曰：「汝庸知汝子之迷乎？今天下之

人，皆惑於是非，昏於利害，同疾者多，固莫有覺者。且一身之迷，不足傾㉑一家；一家之迷，不足傾一鄉；一鄉之迷，不足傾一國；一國之迷，不足傾天下；天下盡迷，孰傾之哉？向使天下之人，其心盡如汝子，汝則反迷矣。哀樂聲色臭味是非，孰能正之。且吾之言未必非迷，而况魯之君子，迷之郵㉒者，焉能解人之迷哉？榮汝之糧，㉓不若造㉔歸也。」

㉑音龐。

㉒慧之借字。

㉓物朽則臭惡。

㉔或。

㉕治其病。

㉖往。

㉗即老子，姓李，名耳，字伯陽。

㉘陷也，謂相累。

㉙尤之借字。

㉚羸之借字。

㉛速。

## 夢鹿

## 列子

鄭人有薪於野者，遇駭㉜鹿，御㉝而擊之，斃之。恐人見之也，遽而藏諸隍㉞中，覆之以蕉，㉟不勝其喜。俄而遺其所藏之處，遂以為夢焉，順途而詠其事。傍人有聞者，用其言而取之，既歸，告其室人曰：「向薪者夢得鹿而不知其處，吾今得



之，彼直真夢者矣。」室人曰：「若<sup>⑤</sup>將是夢見薪者之得鹿邪？詎有薪者邪？<sup>⑥</sup>今真得鹿，是若之真夢<sup>⑦</sup>邪？夫曰：「吾據得鹿，何用知彼夢我夢邪？」薪者之歸，不厭<sup>⑧</sup>失鹿，其夜真夢藏之之處，又夢得之之主，爽旦<sup>⑨</sup>案所夢而尋得之，遂訟而爭之，歸之士師。<sup>⑩</sup>士師曰：「若初真得鹿，妄謂之夢，真夢得鹿，妄謂之實<sup>⑪</sup>。彼真取若鹿而與若爭鹿，室人又謂夢認人鹿，無人得鹿。<sup>⑫</sup>今據有此鹿，請二分之。以聞鄭君，鄭君曰：「嘻！士師將復夢分人鹿乎？」訪之國相，國相曰：「夢與不夢，臣所不能辨也。欲辨覺夢，惟黃帝、孔丘，今亡<sup>⑬</sup>。黃帝、孔丘，孰辨之哉？且恂<sup>⑭</sup>士師之言可也。」

①謂爲人所驚而逸。

②音迓，迎也。

③無水之地。

④與樵同，謂所樵之薪。

⑤汝。

⑥謂設使夢

見薪者得鹿，則不當真有薪者。

⑦謂今真得鹿，汝殆真已入夢。

⑧不愜於心。

⑨晨。

⑩掌五禁

之法者。

⑪謂案所夢而得，故曰真夢得鹿。

⑫謂得者之妻，又以爲夢中迹取人鹿，非真有鹿。

⑬

同無。<sup>⑭</sup>信。

夢

列子

周之尹氏大治產，其下趣<sup>①</sup>役者，侵晨昏<sup>②</sup>而弗息。有老役夫筋力竭矣，而使之彌勤，晝則呼呻而卽<sup>③</sup>事，夜則昏憊而熟寐，精神荒散<sup>④</sup>。昔昔<sup>⑤</sup>夢爲國君，居人民之上，總一國之事，遊燕宮觀，恣意所欲，其樂無比，覺則復役。人有慰喻其勤者，役夫曰：「人生百年，晝夜各分，<sup>⑥</sup>吾晝爲僕虜，苦則苦矣，夜爲人君，其樂無比，何所怨哉！」尹氏心營世事，慮<sup>⑦</sup>鍾家業，心形俱疲，夜亦昏憊而寐。昔昔夢爲人僕，趨走作役，無不爲也，數罵<sup>⑧</sup>杖撻，無不至也，眠中吟嚙<sup>⑨</sup>呻呼，徹旦息焉。尹氏病之，以訪其友。友曰：「若<sup>⑩</sup>位足榮身，資財有餘，勝人遠矣，夜夢爲僕，苦逸之復，數之常也。若欲覺夢兼之，豈可得邪？」尹氏聞其友言，寬其役夫之程，減己思慮之事，疾並少聞<sup>⑪</sup>。

① 走之借字。

② 自黎明至日入。

③ 從。

④ 猶言恍惚。

⑤ 猶言夜夜。

⑥ 半。

⑦ 專屬。

⑧ 數其

罪而責之。②音庵諧，寐語。③汝。④病差。

## 墜鼠

## 列子

虞氏者，梁之富人也，家充殷盛，錢帛無量，財貨無訾；登高樓，臨大路，設樂陳酒，擊博樓上。俠客相隨而行，樓上博者射，明瓊張中，反兩魚而笑，飛鳶適墜其腐鼠而中之。俠客相與言曰：「虞氏富樂之日久矣，而常有輕易人之志，吾不侵犯之，而乃辱我以腐鼠！此而不報，無以立慊於天下，請與若等戮力一志，率徒屬，必滅其家爲。」等倫皆許諾。至期日之夜，聚衆積兵，以攻虞氏，大滅其家。

①量。

②謂設木而擊。

③卽今骰子。

④謂張其具，以射中否爲勝負也。

⑤古博法，二人坐局，分

爲十二道，兩頭當中，名爲水。用碁六白六黑，又用魚兩枚置水中，擲碁行碁。碁行到處，卽入水食魚，翻

一魚，獲三籌。反同翻。

⑥勇。

⑦語辭。

⑧同黨。

## 鬪雞

列子

紀涓○子爲周宣王養鬪雞。十日而問：「雞可鬪乎？」曰：「未也，方虛驕而恃氣。」十日又問曰：「未也，猶應影響。」○十日又問曰：「未也，猶疾視而盛氣。」○十日又問曰：「幾矣。」雞雖有鳴者，已無變矣。○望之似木雞矣，其德全矣。異雞無敢應者，反走耳。」

○音省。

○謂無寔而自矜。

○謂應響鳴，顧影行。

○謂常求敵而必己之勝。

○近。

○不妄應。

## 相馬

列子

秦穆公謂伯樂○曰：「子之年長矣，子姓○有可使求馬者乎？」○伯樂對曰：「良馬可形容筋骨相也。天下之馬者，若滅若沒，若亡若失；○若此者，絕塵弭蹶。○臣之子，皆下才也，可告以良馬，不可告以天下之馬也。臣有所與共擔纆○」

采薪者，有九方臯，比⑤其於馬，非臣之下也，請見之。」穆公見之，使行求馬。三月而反，報曰：「已得之矣，在沙丘。」穆公曰：「何馬也？」對曰：「牝而黃。」使人往取之，牡而驪。⑥穆公不說，召伯樂而謂之曰：「敗矣，子所使求馬者，色物，牝牡，尙弗能知，又何馬之能知也？」伯樂喟然太息曰：「一至於此乎！是乃其所以千萬臣而無數者也。」⑦若臯之所觀，天機也，得其精，忘其麤；⑧在⑨其內，而忘其外；見其所見，不見其所不見；視其所視，而遺其所不視；若臯之相者，乃有貴乎馬者也。⑩「馬至，果天下之馬也。」

①古之善相馬者。 ②姓，生也。 ③謂問其所生之子，有能繼其相馬之職否也。 ④謂可以形容筋骨取者，乃普通之良馬，若傑出於天下之馬，則不可以形迹求也。 ⑤敵同轍，謂其迅速。 ⑥音墨，繩。

⑦發語辭。 ⑧黑。 ⑨謂勝千萬倍而不止。 ⑩粗同。 ⑪讀爲察。 ⑫謂豈止於相馬而已。

力士

列子

公儀伯以力聞諸侯，堂谿公言之於周宣王，王備禮以聘之。公儀伯至，觀形，懦夫也。宣王心惑而疑曰：「女<sup>①</sup>之力何如？」公儀伯曰：「臣之力，能折春螽<sup>②</sup>之股，堪<sup>③</sup>秋蟬之翼。」王作色曰：「吾之力者，能裂犀兕之革，曳九牛之尾，猶憾其弱，女折春螽之股，堪秋蟬之翼，而力聞天下，何也？」公儀伯長息<sup>④</sup>，退席曰：「善哉！王之問也！臣敢以實對。臣之師有商邱子者，力無敵於天下，而六親不知，以未嘗用其力故也。臣以死事之<sup>⑤</sup>。」乃告臣曰：「人欲見其所不見，視人所不窺，欲得其所不得，修人所不爲，故學眎<sup>⑥</sup>者，先見輿薪，學聽者，先聞撞鐘。夫有易於內者，無難於外，<sup>⑦</sup>於外無難，故名不出於其家。今臣之名聞於諸侯，是臣違師之教，顯臣之能者也。然臣之名，不以負其力者也，以能用其力者也，不猶愈於負其力者乎？」

①汝同。

②蝗也，春暮，蝗始生，其小如蟻。

③勝。

④皮。

⑤長太息。

⑥事之至死。

⑦視。

⑧謂

不自暴難能之事，以博外人之觀聽。

# 習御

# 列子

造父之師曰秦豆氏。造父之始從習御也，執禮甚卑，秦豆三年不告造父。造父執禮愈謹，乃告之曰：「古詩言：『良弓之子，必先爲箕；良冶之子，必先爲裘。』」汝先觀吾趣，趣如吾，然後六轡可持，六馬可御。造父曰：「唯命所從。」秦豆乃立木爲塗，僅可容足，計步而置，履之而行，趣走往還，無跌失也。造父學之二日，盡其巧。秦豆曰：「子何其敏也，得之捷乎？凡所御者，亦如此也。曩汝之行，得之於足，應之於心，推於御也，齊輯乎轡，銜之際，而急緩乎唇吻之，和乎胸臆之中，而執節乎掌握之間，內得於中心，外合於馬志。是以進退履繩，而旋曲中規矩，取道致遠，而氣力有餘，誠得其術也。得之於銜，應之於轡，得之於手，得之於心，則不以目視，不以策驅，心閑體正，六轡不亂，而二十四蹏，所投無差，迴旋進退，莫不中節。然後輿輪之外，

可使無餘轍，馬蹶之外，可使無餘地，未嘗覺山谷之險，原隰<sup>①</sup>之夷，<sup>②</sup>視之一也。吾術窮<sup>③</sup>矣，汝其識<sup>④</sup>之。」

① 良弓，良弓工也。裘，讀為鏃，鑿屬，亦金工之易成者。謂學者必先攻其所易，然後能成其所難也。

② 謂計步之疎密，而立其木。

③ 趨同。

④ 失足。

⑤ 謂行木上。

⑥ 謂推此理，可悟御法。

⑦ 謂行木上。

⑧ 謂推此理，可悟御法。

為罪。」

### 獻皮

### 韓非子<sup>①</sup>

翟人有獻豐狐玄豹之皮於晉文公。文公受客皮而歎曰：「此以皮之美自

為罪。」

① 戰國韓之諸公子，著韓非子二十卷。



## 自殺

韓非子

蟲有蝮者，一身兩口，爭食相齧，遂相殺也。因自殺。人臣之爭事而亡其國者，皆蝮類也。

○音紇，齒相切以斷物也。

## 三虱相訟

韓非子

三虱相與訟，一虱過之曰：「訟者奚說？」三虱曰：「爭肥饒之地。」一虱曰：「若亦不患臘之至而茅之燥耳。若又奚患於是？」乃相與聚噉其身而食之，踰臘，人乃弗殺。

○汝。○詣冬至後臘祭。○楚人名火曰燥。○耳讀爲耶。

## 蛇徙

韓非子

澤澗，蛇將徙，有小蛇謂大蛇曰：「子行而我隨之，人以爲蛇之行者耳，必有殺子者，不如相銜負我以行，人以我爲神君也。」乃相銜負以越公道，人皆避之。曰：「神君也！」

## 守株待兔

韓非子

宋人有耕者，田中有株，兔走觸株，折頸而死，因釋其耒而守株，冀復得兔；兔不可復得，而身爲宋國笑。今欲以先王之政，治當世之民，皆守株之類也。

⊖ 斷木。 ⊖ 耕具。

## 賣豚

韓非子

鄭縣人賣豚，人問其價，曰：「道遠日暮，安暇語汝？」

### 買鼈

韓非子

鄭縣人卜子妻之市，買鼈以歸，過潁水，以爲渴也，因縱而飲之。遂亡其鼈。

### 度足

韓非子

鄭人有且置履者，先自度其足，而置之其坐，至之市而忘操之。已得履，乃曰：「吾忘持度。」反歸取之，及反，市罷，遂不得履。人曰：「何不試之以足？」曰：「寧信度，無自信也。」

### 車軛<sup>⊖</sup>

韓非子

鄭縣人有得車軛者，而不知其名，問人曰：「此何種也？」對曰：「此車軛也。」

俄又復得一，問人曰：「此是何種也？」對曰：「此車軛也。」問者大怒，曰：「曩者曰車軛，今又曰車軛。是何衆也！此女欺我也！」遂與之鬪。

○車衡兩端，作缺月形，以扼馬頸者。

## 今袴

## 韓非子

鄭縣人卜子，使其妻爲袴。其妻問曰：「今袴何如？」夫曰：「象<sub>匕</sub>吾袴。」妻因毀新令如故袴。

○似。

## 弊袴

## 韓非子

韓昭侯使人藏弊袴，侍者曰：「君亦不仁矣！弊袴不以賜左右而藏之。」昭侯曰：「非子之所知也。吾聞明主之愛，一嘖一笑，○嘖有爲嘖，而笑有爲笑，今夫

袴豈特嘖笑。○哉。袴之與嘖笑，相去遠矣，吾必待有功者，故收藏之。未有予也。」

○謂憂其不善，勸其能善，不妄爲也。○謂嘖笑尙不妄爲，況弊袴豈可以無功而與也。

## 衣紫

韓非子

齊桓公好服紫，一國盡服紫。當是時也，五素不得一紫。桓公患之，謂管仲曰：「寡人好服紫，紫貴甚，一國百姓，好服紫不已，寡人奈何？」管仲曰：「君欲止之，何不勿衣紫也。」謂左右曰：「吾甚惡紫之臭。」於是左右適有衣紫而進者，公必曰：「少卻，吾惡紫臭。」公曰：「諾。」於是日，郎中○莫衣紫，其明日，國中莫衣紫；三日，境內莫衣紫也。

○近侍之官。

## 樹楊

韓非子

陳軫貴於魏王。惠子曰：「必善事左右。夫楊，橫樹之卽生，倒樹之卽生，折而樹之又生，然使十人樹之，而一人拔之，則毋生楊矣。至以十人之衆，樹易生之物，而不勝一人者，何也？樹之難而去之易也。子雖工自樹於王，而欲去子者衆，子必危矣。」

## 愛憎

### 韓非子

昔者彌子瑕有寵於衛君。衛國之法，竊駕君車者，罪刑。○彌子瑕母病，人聞有夜告彌子，彌子矯駕君車以出。君聞而賢之曰：「孝哉！爲母之故，忘其犯罪！」異日與君遊於果園，食桃而甘，不盡，以其半啗。○君曰：「愛我哉！忘其口味，以啗寡人。」及彌子色衰愛弛，得罪於君，君曰：「是固嘗矯駕吾車，又嘗啗我以餘桃。」故彌子之行，未變於初也，而以前之所以見賢而後獲罪者，愛憎之變也。

○斷足。 ○吾舍，與人食也。

掩口

韓非子

魏王遣荆王美人，荆王甚悅之。夫人鄭袖知王悅愛之也，亦悅愛之甚，於王衣服玩好，擇其所欲爲之。王曰：「夫人知我愛新人也，其悅愛之甚於寡人，此孝子所以養親，忠臣之所以事君也。」夫人知王之不己爲妒也，因爲新人曰：「王甚悅愛子，然惡子之鼻。子見王常掩鼻，則王長幸子矣。」於是新人從之，每見王，常掩鼻。王謂夫人曰：「新人見寡人常掩鼻，何也？」對曰：「不己知也。」王強問之，對曰：「頃嘗言惡聞王臭。」王怒曰：「劓之。」夫人先誡御者曰：「王適有言，必可從命。」御者因掄刀而劓美人。

①贈。

②音宜，割鼻。

③引。

和氏之璧

韓非子

楚人和氏得玉璞楚山中，奉而獻之厲王。厲王使玉人相之，玉人曰：「石也。」王以和爲誑而刖<sup>⊖</sup>其左足。及厲王薨，武王即位，和又奉其璞而獻之武王，武王使玉人相之，又曰：「石也。」王又以和爲誑而刖其右足。武王薨，文王即位，和乃抱其璞而哭於楚山之下，三日三夜，淚盡而繼之以血。王聞之，使人問其故，曰：「天下之刖者多矣，子奚哭之悲也？」和曰：「吾非悲刖也，悲夫寶玉而題之以石，貞士而名之以誑，此吾所以悲也。」王乃使玉人理<sup>⊖</sup>其璞而得寶焉，遂命曰：「和氏之璧。」

⊖斷足。 ⊖治玉曰理。

## 扁鵲

韓非子

扁鵲見蔡桓公，立有閒，扁鵲曰：「君有疾在腠<sup>⊖</sup>理，不治將恐深。」桓侯曰：「寡人無。」扁鵲出，桓侯曰：「醫之好治不病以爲功！」居十日，扁鵲復見，曰：「君



之病在肌膚，不治將益深。」桓侯不應。扁鵲出，桓侯又不悅。居十日，扁鵲復見，曰：「君之病在腸胃，不治將益深。」桓侯又不應。扁鵲出，桓侯又不悅。居十日，扁鵲望桓侯而還走，桓侯故使人問之。扁鵲曰：「疾在腠理，湯熨之所及也；在肌膚，鍼石之所及也；在腸胃，大劑之所及也；在骨髓，司命之所屬，無奈何也。今在骨髓，臣是以無請也。」居五日，桓侯體痛，使人索扁鵲，已逃秦矣。桓侯遂死。故良醫之治病也，攻之於腠理，此皆爭之於小者也。夫事之禍福，亦有腠理之地，故聖人蚤<sup>④</sup>從事焉。

①謂皮膚間。

②醫療法，從上按其下也。

③石用以砭，古人治病用之。

④早同。

## 教人相馬

韓非子

伯樂教其所憎者，相千里之馬，教其所愛者，相駑馬。以千里之馬，時一有，其利緩；駑馬日售，其利急也。

## 學御

韓非子

趙襄主學御於王子期，俄而與于期逐，三易馬而三後。襄主曰：「子之教我御，術未盡也。」對曰：「術已盡，用之則過也。凡御之所貴，馬體安于車，人心調于馬，而後可以進速致遠。今君後則欲逮臣，先則恐逮于臣，夫誘道爭遠，非先則後也，而先後心在于臣，上何以調于馬，此君之所以後也。」

①謂誘馬於道。②上與尙通。

## 泣馬

韓非子

延陵卓子乘蒼龍，與翟文之乘，前則有錯飾，後則有利鋨，進則引之，退則策之，馬前不得進，後不得退，遂避而逸，因下抽刀而刎其脚，造父見之而泣，終日不食，因仰天而歎曰：「策所以進之也，錯飾在前，引所以退之也，利鋨

在後。」今人主以其清潔也進之，以其不適左右也退之，以其公正也譽之，以其不聽從也廢之，民懼中立而不知所由，此聖人之所爲泣也。

○青色馬。

○謂馬有翟之文；翟，鳥名。

○謂鈎飾，約鈎使奮也。

○策馬之杖，其端有針。

○策同，

鞭也。

## 酤酒

韓非子

宋之酤酒者，有莊氏者，其酒常美。或使僕往酤莊氏之酒，其狗齧人，使者不敢往，乃酤佗家之酒。問曰：「何爲不酤莊氏之酒？」對曰：「今日莊氏之酒酸。」故曰：「不殺其狗則酒酸。」

○他同。

## 不死之藥

韓非子

有獻不死之藥於荆王者，謁者操之以入。中射之士問曰：「可食乎？」曰：「可。」因奪而食之。王大怒，使人殺中射之士。中射之士使人說王曰：「臣問謁者曰：『可食，』臣故食之，是臣無罪而罪在謁者也。且客獻不死之藥，臣食之而王殺臣，是死藥也，是客欺王也。夫殺無罪之臣，而明人之欺王也，不如釋臣。」王乃不殺。

## 不死之道

韓非子

客有教燕王爲不死之道者，王使人學之，所使學者未及學而客死。王大怒誅之。王不知客之欺已，而誅學者之晚也。夫信不然之物，而誅無罪之臣，不察之患也。且人所急無如其身，不能自使其無死，安能使王長生哉？

欺人

韓非子

田駟欺鄒君，鄒君將使人殺之。田駟恐，告惠子。惠子見鄒君曰：「今有人見君，則眇。○其一目奚如？」君曰：「我必殺之。」惠子曰：「瞽兩目眇，君奚爲不殺？」君曰：「不能勿眇。」惠子曰：「田駟東欺齊侯，南欺荆王，駟之於欺人，瞽也。○君奚怨焉？」鄒君乃不殺。

○音夾，閉目也。○謂以欺人爲常。

## 棘猴

## 韓非子

衛人請以棘刺○之端爲母猴，燕王說○之，養之以五乘○之奉。王曰：「吾試觀客爲棘刺之母猴。」客曰：「人主欲觀之，必半歲不入宮，不飲酒食肉，雨霽日出，視之晏○陰之間，而棘刺之母猴乃可見也。」燕王因養衛人，不能觀其母猴。鄭有臺下之冶者謂燕王曰：「臣爲削○者也，諸微物必以削削之，而所削必大於削。今棘刺之端不容削鋒，難以治棘刺之端。王試觀客之削，能與不能，可知

也。」王曰：「善。」謂衛人曰：「客爲棘刺之母猴，何以削之？」曰：「以削。」王曰：「吾欲觀之。」客曰：「臣請之舍取之。」因逃。

⊙白棘。⊙悅同。⊙一車四馬曰乘。⊙安也。⊙曲刀。

## 刻削

韓非子

桓赫曰：「刻削之道，鼻莫如大，目莫如小。鼻大可小，小不可大也；目小可大，大不可小也。舉事亦然，爲其後可復者也，則事寡敗矣。」

## 木鳶

韓非子

墨子爲木鳶，三年而成蜚，⊙一日而敗。弟子曰：「先生之巧，至能使木鳶飛。」墨子曰：「不如爲車輓者巧也，用咫尺之木，不費一朝之事，而引三十石之任，致遠力多，久於歲數。今我爲鳶三年成蜚，一日而敗。」惠子聞之曰：「墨子大巧，巧

爲輓，拙爲鳶。」

○蜚同飛。

不飛不鳴

韓非子

楚莊王莅政三年，無令發，無政爲也。右司馬御座而與王隱。○曰：「有鳥止南方之阜，三年不翅，不飛不鳴，嘿。○然無聲，此爲何名？」王曰：「三年不翅，將以長羽翼，不飛不鳴，將以觀民則。雖無飛，飛必沖天，雖無鳴，鳴必驚人。子釋之，不穀知之矣。」處半年，乃自聽政，所廢者十，所起者九，誅大臣五，舉處士六，而邦大治。舉兵誅齊，敗之徐州，勝晉於河雍，合諸侯於宋，遂霸天下。莊王不爲小善，故有大名，不蚤見示，故有大功，故曰：「大器晚成，大音希聲。」

○隱其本事，而假他辭出之，若今謎語是也。○與默同。○君長自謂之詞。

## 式鼃

韓非子

越王勾踐見怒鼃<sup>○</sup>而式<sup>○</sup>之。御者曰：「何爲式？」王曰：「鼃有氣如此，可無爲式乎？」士人聞之，曰：「鼃有氣，王猶爲式，況士人有勇者乎？」是歲，人有自剄死以其頭獻者。

○同蛙。○與軾通，車前橫木，古男子立而乘車，有所敬則俛而憑式。

## 吹竽

韓非子

齊宣王使人吹竽，必三百人。南郭處士請爲王吹竽，宣王說之，廩<sup>○</sup>食以數百人。宣王死，湣王立，好一一聽之，處士逃。

○給養也。



## 畫鬼

韓非子

客有爲齊王畫者，齊王問曰：「畫孰最難者？」曰：「犬馬難。」「孰易者？」曰：「鬼魅最易。」夫犬馬，人所知也，且暮罄○於前，不可類之，故難；鬼神無形者，不罄於前，故易之也。

○罄罄同，罄有倪義，謂見也。御覽引作曙，下同。

## 織屨織縞

韓非子

魯人身善織屨，妻善織縞，○而欲徙於越。或謂之曰：「子必窮矣。」魯人曰：「何也？」曰：「屨爲履○之也，而越人跣行；縞爲冠之也，而越人被髮。以子之所长，游於不用之國，欲使無窮，其可得乎？」

○生絹。○謂足踐。

## 鱣與蠶

韓非子

鱣似蛇，蠶似蠋。人見蛇則驚駭，見蠋則毛<sup>○</sup>起。然而婦人拾蠶，漁者握鱣，利之所在，則忘其所惡，皆爲賁<sup>○</sup>諸<sup>○</sup>。

○謂受驚則皮膚寒慄。 ○皆古勇士。

## 嫁子

韓非子

衛人嫁其子而教之曰：「必私積聚。爲人婦而出，常也；其成<sup>○</sup>居，幸也。」其子因私積聚，其姑以爲多私而出之。其子所以反者，倍其所以嫁，其父不自罪於教子非也，而自知<sup>○</sup>其益富。令人臣之處官者，皆是類也。

○終。 ○智同。

## 買妾

韓非子

衛人有夫妻禱者而祝曰：「使我無故得百束布。」其夫曰：「何少也？」對曰：「益是，子將以買妾。」

## 買櫝還珠

韓非子

昔秦伯嫁其女於晉公子，令晉爲之飾裝，從文衣<sup>○</sup>之媵<sup>○</sup>七十人，至晉，晉人愛其妾而賤公女。此可謂善嫁妾而未可謂善嫁女也。楚人有賣其珠於鄭者，爲木蘭之櫝，薰以桂椒，綴以珠玉，飾以玫瑰，輯以羽翠，鄭人買其櫝<sup>○</sup>而還其珠。此可謂善買櫝矣，未可謂善鬻珠也。

○文采。

○古者以姪姊送女曰媵。

○櫝也。

## 矛楯

韓非子

楚人有鬻楯與矛者，譽之曰：「吾楯之堅，物莫能陷也。」又譽其矛曰：「吾矛之利，於物無不陷也。」或曰：「以子之矛，陷子之楯，何如？」其人弗能應也。

## 爭年

韓非子

鄭人有相與爭年者，其一人曰：「我與黃帝之兄同年。」訟此而不決，以後息者爲勝耳。

## 璞

國策

鄭人謂玉未理者璞，周人謂鼠未腊者朴，周人懷朴過鄭，賈曰：「欲買朴乎？」鄭賈曰：「欲之。」出其朴，視之，乃鼠也，因謝不取。

○書名。漢劉向合先秦諸人所記戰國時事，并爲一編，曰戰國策。○治。○音昔，啼肉使乾。

## 土梗與木梗

## 國策

蘇秦說李兌，李兌曰：「先生以鬼之言見我，則可，若以人之事，兌盡知之矣。」蘇秦對曰：「臣固以鬼之言見君，非以人之言也。」李兌見之，蘇秦曰：「今日臣之來也暮，後郭門，○藉席無所得，寄宿人田中，傍有大叢。夜半，土梗與木梗○鬪曰：「汝不如我，我乃土也，使我逢疾風淋雨，壞沮，乃復歸土。今汝非木之根，則木之枝耳，汝逢疾風淋雨，漂入漳河，東流至海，汜濫無所止。」臣竊以爲土梗勝也。今君殺主父而族之，君之立於天下，危於累卵，君聽臣計則生，不聽臣計則死。」

○謂來暮，郭門已閉。○以土木所塑之偶像。

## 鵝蚌相爭

## 國策

蚌方出曝，而鷓啄其肉，蚌合而拊其喙。鷓曰：「今日不雨，明日不雨，卽有死蚌。」蚌亦謂鷓曰：「今日不出，明日不出，卽有死鷓。」兩者不肯相舍，漁者得而并禽之。

○擒同。

## 畫蛇添足

## 國策

楚有祠者，賜其舍人卮酒。舍人相謂曰：「數人飲之不足，一人飲之有餘，請畫地爲蛇，先成者飲酒。」一人蛇先成，引酒且飲之，乃左手持卮，右手畫蛇，曰：「吾能爲之足。」未成，一人之蛇成，奪其卮曰：「蛇固無足，子安能爲之足？」遂飲其酒。爲蛇足者，終亡其酒。

○祠祭。○杯。

## 叱犬

國策

齊大夫諸子有犬，犬猛不可叱，叱之必噬人。客有請叱之者，疾視而徐叱之，犬不動，復叱之，犬遂無噬人之心。

## 愛狗

國策

人有以其狗爲有執而愛之。其狗嘗溺井，其鄰人見狗之溺井也，欲入言之。狗惡之，當門而噬之，鄰人憚之，遂不得入言。

## 投骨

國策

天下之士，合從。○相聚於趙，而欲攻秦。秦相應侯曰：「王勿憂也，請令廢之。」秦於天下之士，非有怨也，相聚而攻秦者，以己欲富貴耳。王見大王之狗，臥者臥，

起者起，行者行，止者止，毋相與鬪者，投之一骨，輕起相牙者，何則有爭意也。」

○燕，趙，韓，魏，齊，楚，同盟拒秦。

## 賣馬

## 國策

人有賣駿馬者，比三旦立市，人莫之知，往見伯樂。○曰：「臣有駿馬，欲賣之，比三旦立於市，人莫與言，願子還而視之，去而顧之，臣請獻一朝之賈。」伯樂乃還而視之，去而顧之，一日而馬價十倍。

○古之善相馬者。

## 買馬

## 國策

客見趙王曰：「臣聞王之使人買馬也，有之乎？」王曰：「有之。」「何故至今不遣？」王曰：「未得相馬之工也。」對曰：「王何不遣建信君乎？」王曰：「建



信君有國事，又不知相馬。」曰：「王何不遣紀姬乎？」王曰：「紀姬，婦人也，不知相馬。」對曰：「買馬而善，何補於國？」王曰：「無補於國。」「買馬而惡，何危於國？」王曰：「無危於國。」對曰：「然則買馬善而若惡，皆無危補於國，然而王之買馬也，必將待工。今治天下，舉錯非也，國家爲虛戾，而社稷不血食，然而王不待工，而與建信君何也？」

○土穀之神；古滅國，則變置其社稷。○謂取血以享祭。

## 死馬

## 國策

古之君人，有以千金求千里馬者，三年不能得。涓人○言於君曰：「請求之。」君遣之，三月，得千里馬。馬已死，買其首五百金，反以報君。君大怒曰：「所求者生馬，安事死馬，而捐五百金？」涓人對曰：「死馬且買之五百金，況生馬乎？天下必以王爲能市馬，馬今至矣。於是不能期年，○千里之馬至者三。」

○劇人。○周一年。

## 餘光

## 國策

江上之處女，○有家貧而無燭者，處女相與語欲去之。家貧無燭者將去矣，謂處女曰：「妾以無燭故，常先至掃室布席。何愛餘明之照四壁者，幸以賜妾，何妨於處女？妾自以有益於處女，何爲去我？」處女相語以爲然而留之。

○女未適人者。

## 決蹠

## 國策

魏媼○謂建信君曰：「人有置係○蹄者，而得虎，虎怒，決○蹠○而去。虎之情，非不愛其蹠也，然而不以環寸之蹠，害七尺之軀者，權也。今有國非直七尺軀也，而君之身於王，非環寸之蹠也，願公之熟圖之也。」

○音介。○縛。○斷。○音煩，獸足。

## 狐假虎威

國策

虎求百獸而食之，得狐，狐曰：「子無敢食我也。天帝使我長百獸，今子食我，是逆天帝命也。子目○我爲不信，吾爲子先行，子隨我後，觀百獸之見我而敢不走乎？」虎目爲然，故遂與之行，獸見之皆走。虎不知獸畏己而走也，目爲畏狐也。

○以同。

## 刺虎

國策

有兩虎爭人而鬪者，管莊子將刺之，管與止之曰：「虎者，戾○蟲；人者，甘餌也。今兩虎爭人而鬪，小者必死，大者必傷，子待傷虎而刺之，則是一舉而兼兩虎也。無刺兩虎之勞，而有刺兩虎之名。」

○貪。○貪。

### 韓子盧與東郭逡

國策

韓子盧者，天下之疾犬也；東郭逡者，海內之狡兔也。韓子盧逐東郭逡，環山者三，騰山者五，兔極於前，犬廢於後，犬兔俱罷，各死其處。田父見之，無勞勸之苦，而擅其功。

### 百發百中

國策

楚有養由基者，善射，去柳葉者百步而射之，百發百中，左右皆曰：「善。」有一人過曰：「善射，可教射也矣。」養由基曰：「人皆曰：『善。』子乃曰：『可教射。』子何不代我射之也？」客曰：「我不能教子支左屈右。夫射柳葉者，百發百中而不以善息，少焉氣力倦，弓撥矢鉤，一發不中，前功盡矣。」

⊖謂射法。⊖謂矢鋒屈也。

## 市虎

國策

龐葱與太子質於邯鄲，謂魏王曰：「今一人言市有虎，王信之乎？」王曰：「否。」  
「二人言市有虎，王信之乎？」王曰：「寡人疑之矣。」  
「三人言市有虎，王信之乎？」王曰：「寡人信之矣。」  
龐葱曰：「夫市之無虎明矣，然而三人言而成虎，今邯鄲去大梁也遠於市，而議臣者過於三人矣，願王察之矣。」  
王曰：「寡人自爲知。」於是辭行，而讒言先至，後太子罷質，果不得見。

## 曾參殺人

國策

昔者曾子處費，費人有與曾子同名族者，而殺人。人告曾子母曰：「曾參殺人！」  
曾子之母曰：「吾子不殺人。」織自若。  
⊖有頃焉，人又曰：「曾參殺人！」其

母尚織自若也。頃之，一人又告之曰：「曾參殺人！」其母懼，投杼，踰牆而走。夫以曾參之賢，與母之信也，而三人疑之，則慈母不能信也。

○如故。○織具。○謂使之疑。

## 竊疾

## 國策

公輸般爲楚設機，將以攻宋，墨子見楚王曰：「今有人於此，舍其文，軒，鄰有弊輿，而欲竊之，舍其錦繡，鄰有短褐，而欲竊之，舍其梁肉，鄰有糟糠，而欲竊之，此爲何若人也？」王曰：「必爲有竊疾矣。」墨子曰：「荆之地方五千里，宋方五百里，此猶文軒之與弊輿也。荆有雲夢，犀兕麋鹿盈之，江漢魚鼈黿鼉，爲天下饒。宋所謂無雉兔鮒魚者也，此猶梁肉之與糟糠也。荆有長松文梓楸枿豫樟，宋無長木，此猶錦繡之與短褐也。惡以王吏之攻宋爲與此同類也。」王曰：「善哉！請無攻宋。」

○文錯之車。○皆大木。

## 名母

## 國策

宋人有學者，三年反而名其○母。其母曰：「子學三年，反而名我者，何也？」其子曰：「吾所賢者，無過堯舜，堯舜名；吾所大者，無大天地，天地名；今母賢不過堯舜，母大不過天地，是以名母也。」其母曰：「子之於學者，將盡行之乎？願子之有以易名母也。子之於學也，將有所不行乎？願子之且以名母爲後也。」

○謂呼母之名。

## 不嫁

## 國策

齊人見田駢曰：「聞先生高義，設爲不宦，而願爲役。」田駢曰：「子何聞之？」對曰：「臣聞之鄰人之女。」田駢曰：「何謂也？」對曰：「臣鄰人之女，設爲不嫁，

行年三十，而有七子，不嫁則不嫁，然嫁過畢矣。今先生設爲不宦，訾○養千鍾，徒百人，不宦則然矣，而富過畢也。」田子辭。

○資通。

## 新婦

## 國策

衛人迎新婦，婦上車，問：「駟○馬，誰馬也？」御曰：「借之。」新婦謂僕曰：「拊○駟無答服。」○車至門扶，○教：「送毋滅竈，將失火。」入室見曰：「徙之牖下，妨往來者。」主人笑之。此三言者，皆要言也，然而不免爲笑者，蚤○晚之時失也。

○兩旁馬。

○循。

○中央馬。

○謂下車。

○早同。

## 棄酒

## 國策



有遠爲吏者，其妻私人，其夫且歸，其私之者憂之。其妻曰：「公勿憂也，吾已爲藥酒以待之矣。」後二日，夫至，妻使妾奉卮酒進之。妾知其藥酒也，進之則殺主父，言之則逐主母，乃陽○僵○棄酒，主父大怒而笞之。故妾一僵而棄酒，上以活主父，下以存主母也，忠至如此，然不免於笞，此以忠信得罪者也。

○伴同。○仆。

## 兩妻

## 國策

楚人有兩妻者，人誂○其長者，長者詈之，誂其少者，少者許之。居無幾何，有兩妻者死。客謂誂者曰：「汝取○長者乎？少者乎？」曰：「取長者。」客曰：「長者詈汝，少者和汝，汝何爲取長者？」曰：「居彼人之所，則欲其許我也，今爲我妻，則欲其爲我詈人也。」

○音詭，誘也。○娶同。